

GCE

Edexcel GCE

Spanish (6816/01)

Summer 2005

advancing learning, changing lives

Mark Scheme (Results)

Unit 6(a) Mark Scheme

Question	Answer	Accept	Reject	Mark
<b>Texto 1</b>				
<b>1(a)</b>	no tenía un perro (1) tenía un puma (Quico) (1)	no tenía un animal doméstico como otros niños NB: a past tense is needed		<b>2</b>
<b>(b)</b>	either: tenían una actitud positiva or: no le dejaban al puma entrar en casa (1) + siempre vigilaban a Serafín y a Quico (1)	el puma nunca entraba en la casa  correct pronouns instead of names (lo/los/les)	la convivencia con él era muy buena  incorrect pronoun "nos"	<b>2</b>
<b>(c)</b>	(tuvo que) adquirir terrenos	Alternative correct verbs: comprar, tener, conseguir	unintelligible spellings of "adquirir"	<b>1</b>
<b>(d)</b>	se fue la luz (1) hacía mucho frío/la temperature era muy baja (1) para darle calor (al cocodrilo) (1) <b>(2 out of 3 points)</b>	NB: past tense is needed hizo	hice	<b>2</b>
<b>(e)</b>	no podía dormir cómodamente (1)	tranquilamente/bien relajarse  NB: a definition of the expression is required  confortablemente	reject reasons why he could not sleep rather than a definition of the expression eg. tenía miedo  comfortable	<b>1</b>
<b>(f)</b>	no dormiría junto a cualquier animal (1) tiene que conocerlo primero (1)	present tense is OK in both answers		<b>2</b>

Question	Answer	Accept	Reject	Mark
(g)	su madre (la tigresa) intentó ahogarla (1) porque era deficiente (1)	preterite/imperfect tenses	unintelligible spelling of ahogar a hogar as 2 separate words	2
(h)	un día cuando Serafín estaba limpiando el estanque (de los ganso) (1) resbaló/se cayó (1) perdió el conocimiento (1) Kity le sacó del agua/le salvó la vida (1) (3 out of 4 of the stages)	Correct pronouns are required "se" and "le"	reject 1 <sup>st</sup> person caió missing accents, making the verb 1 <sup>st</sup> person present	3
				15

The summary will be marked according to the grid in the Specification document. Candidates should provide a selection of information from the following:

Texto 2
<ul style="list-style-type: none"><li>• to study the effects of highways/roads/motorways on the Spanish wolf population</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• they put a radio-tracking collar on the wolves</li><li>• this enables them to be tracked</li><li>• they have to trap the wolves first and then anaesthetise them</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• wolves have become nocturnal creatures</li><li>• because man has seriously affected their life pattern</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• the wolves cross over fly-overs at night</li><li>• they do not seem to be too affected by ordinary roads</li><li>• however, the effects of motorways are worse</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• the scientists work in offices and do field work</li><li>• wolves sometimes travel several hundred kilometres</li><li>• the scientist sometimes use a specially-adapted plane to track the radio signals</li></ul>

15 marks (+ 5 marks for quality of language - Grammar, Punctuation & Spelling) = (20 Marks)

**TOTAL FOR PAPER: 35 MARKS**

## (UNIT 6(a) - LISTENING - TAPE TRANSCRIPT)

---

*This is the Edexcel Spanish Advanced GCE  
Unit 6(a) Listening Test - June 2005*

### M2 Texto 1

M1 De pequeño no tenía un perro como otros niños, sino un pequeño puma, Quico. Mi familia vivía en una casa de campo, por lo que Quico era feliz. La convivencia con él era muy buena, pero, aun así, nunca entraba en la casa y mis padres nos vigilaban. No hay que olvidar que un animal de este tipo no distingue entre un niño pequeño y un corderito: para él todo es comida. Con los años la casa se nos fue llenando de animales salvajes, por lo que decidí adquirir estos terrenos y montar el proyecto del «Arca de Noé».

Muchas veces duermo con los animales. Así se acostumbran a mi presencia y me aceptan como uno más de la manada. Una fría noche de invierno se fue la luz y, como la temperatura era muy baja, y hacía mucho frío, me acosté con uno de mis cocodrilos para darle calor. Pasé una mala noche porque no podía dormir a pierna suelta; en cualquier momento podría llevarme un susto. De todas formas, no me acuesto al lado de cualquier bicho, lo tengo que conocer antes de estar tranquilo a su lado.

Una vez una tigresa estaba intentando ahogar a un cachorro recién nacido porque era deficiente. Rápidamente pude intervenir y le salvé la vida. Dos años después de esta odisea estaba limpiando el estanque de los gansos y resbalé. Me caí dentro y perdí el conocimiento. Kity, la tigresa a la que había salvado la vida, estaba cerca. Cuando me desperté, estaba fuera del agua. Kity me había cogido del pantalón y me había arrastrado fuera del estanque. Me desperté con sus lametones en mi cara. Me había devuelto el favor.

### M2 Texto 2

F1 Formo parte de un proyecto del Ministerio del Medio Ambiente que estudia los efectos de las autovías en las poblaciones de lobos ibéricos. Para ello marcamos once animales y les pusimos un collar radioemisor que nos permitía saber en cada momento dónde estaban ubicados. El proceso no es sencillo. Primero hay que ponerles trampas y luego, una vez capturados, anestésarlos. Sólo cuando están dormidos podemos marcarlos con los collares radioemisores, que son los que nos permiten estudiarlos en su hábitat natural. Me parece fascinante observar a este bello animal en sus momentos más íntimos. Los lobos son animales nocturnos porque el hombre ha determinado gravemente su ritmo de vida, y para estudiarlos hay que seguirlos tanto de día como de noche.

Hemos descubierto que los lobos cruzan por la noche los pasos elevados y que el efecto de las carreteras simples no es mucho. No pasa lo mismo con las autopistas, donde los efectos son peores. El día a día en mi trabajo es una mezcla entre horas de oficina y labores de campo. En este momento tenemos a una loba marcada que hace unas semanas que no vemos. Eso pasa porque los lobos pueden abandonar la camada y recorrer cientos de kilómetros. En esos casos utilizamos una avioneta adaptada al efecto y rastreamos las señales del radioemisor que tiene colocado.

**Fin de la grabación**